

# SÓLLER

SEMENARIO INDEPENDIENTE

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:

SÓLLER: Administración.  
FRANCIA: Sres. Bauzá y Marqués,—Rue Rambuteau, 74, París.  
AMÉRICA: Sres. Marqués, Delgado y C.ª—Arecibo—(Puer-to-Rico).

Fundador y Propietario

D. JUAN MARQUÉS Y ARBONA

REDACCION Y ADMINISTRACION: Calle de San Bartolomé, n.º 17

SÓLLER (Baleares)

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

ESPAÑA: 0'50 pesetas al mes. } PAGO ADELANTADO.  
EXTRANJERO: 0'75 francos id. id. }  
Número suelto 0'10 pesetas.—Id. atrasado 0'20 pesetas

La Redacción únicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, sendónimo, inicial, ó signo determinado. De los que tal lleven, serán responsables sus autores.

## Sección Literaria

### EL NENE DEL MANGURRINO

Anda que te anda, divisaron al fin la campiña verdosa, espléndida, provocativa, alfombra que principia al concluir las últimas jorobas de la sierra y se perdía allá á los lejos, mezclando su color de esmeralda con la bruma plateada del confin del horizonte.

Acabaron de oler los aromas del tomillo, acabaron de pisar las pedregosas veredas abiertas en las rocas, dejaron de ver la inmensa accidentada cadena de montañas de picachos brutales é infencundos y de laderas donde una yerbecilla corta da á los animales el pasto, porque gracias á Dios no puede llegar allí el hombre á labrarlas y á hacerlas producir para su provecho, germinando en su entraña.

A la vista de la campiña, entornaron los ojos. Les hace daño en la retina tanta luz, tan intenso color, porque las siembras, talluditas ya, no dejan ver ni un pedazo de tierra, obscuro y sombrío. Sus hojas largas, altivas, frescas del rocío de las mañanas primaverales, dirigen sus puntas al cielo, como agradeciendo el beso de la luz del día.

La mujer se sentó, cansada, en un ribazo. Besó á su chiquito y le puso al pecho.

—Mama, hijo mio, mama, que to es pa tí—dijo con un acento que era una estrofa del sublime poema de familia, y volvió la vista á su marido, que se tendía en el verde colchón de los yerbatos, echándose el sombrero sobre la cara y poniendo las manos debajo de la nuca para que fueran la almohada de aquel lecho.

Venían de Levante en busca de trabajo. Mucho amaban ellos á los cerros colorados de su tierra, donde estaba la cuevecita nido de sus amores y cuna de su nene, pero los cerros colorados, que por arriba no daban pan para los probes, daban por abajo hierro para los ricos. Y aunque estaba lejos la campiña, había que ir á ella á ganar que comer. Porque la campiña, como la mujer andaluza, rasgada y castiza, da para todos lo que tiene, mientras lo tiene. Mujer cordobesa, no niega el socorro al desvalido. Triguales andaluces tienen siempre un jornal para todos los jornaleros.

Y llegó el sol al mello día y alumbró caldeando á aquella madre, de color moreno pálido, con pestañas que eran un manojillo de hilos de seda, envuelta en un mantón sucio y un refajo lleno de sietes; y alumbró á aquel hombre robusto, plétórico de vida, jornalero errante que buscaba andando, andando, el pan cotidiano que pedimos en la oración del Padrenuestro y alumbró á aquel nene, que despierto, mientras sus padres dormían, liado en el misero muletón de los pañales, miraba al sol fijamente, y echaba risas y galliscos burlándose del sol, que le daba las gracias, coloreándole las mejillas mofietudas con tinte como el que gastan para pintarse las rosas de Alejandria.

La cuadrilla de los escardadores era muy numerosa. Hombres y mujeres, mocicas y zagalones se extendían á lo largo del haz formando línea para marchar de frente.

Hundiendo los pies en los surcos que trazó el arado, húmedos todavía del agua de marzo que volvió el rabo á tiempo, inclinaban el cuerpo en una zalema muy larga, muy larga... mientras sus manos trabajaban cerca del suelo.

La derecha dando golpes con el almocafre, en lo bajo de los tallos de aquellas yerbas salvajes que había producido la tierra, y la izquierda arrancando otras más pequeñas que entre las cañas del trigo se escondían ó tronchando espárragos, altivos y orgullosos, porque

estaban más adelantados que la siembra.

Dé rato en rato, éste ó aquella erguían el cuerpo, se llevaban las manos á la cintura y la apretaban para que cesase el dolor que en la sarta sentían, y echando la cabeza atrás miraban al cielo, bostezando ó haciendo guiños con ojos y boca como consecuencia de un estrón de los brazos.

Luego vuelto á la zalema, vuelta al trabajo. Detrás de la línea de los escardadores, el haz aparecía más delicada, más graciosa, más bonita. Delante de los escardadores el haz aparecía más valiente, más hermosa, más hembra.

Allí estaba el mangurrino y su mujer. El pensaba en el jornal y en ganarlo bien ganado; ella pensaba en el nene, y su rostro se volvía á cada instante á un extremo de la linde, en cuya cuneta estaba el angelico sobre una cama de hojas que su madre le formó. El nene estaba malo; tosía mucho; tosía con una tos que daba espanto. Pero á la noche se pondría mejor, porque á la noche cobraban el jornal, y comerían caliente y marmaria el nene y comprarían jarabe para calmar la tos malidita.

Era una tarde de Pascua. Una tarde nubosa de abril. El amo dió una vuelta á sus fincas y llegó al haz.

Llevaba consigo á su hijo, un muchacho rubio, que lucía su traje de fiesta y jugueteaba con un corderillo blanco, de lana como vellones de espuma, salpicado de luceros azules. Y en el cuello llevaba el corderillo una esquila que sonaba como el caer de gotas en una alberca serena.

La pobre mangurrina miraba á la linde y oía la tos, y se le saltaban las lágrimas.

Después miraba al hijo del amo y al corderillo, y soñaba ella en los sueños de color de rosa de la madre, en otro corderillo igual para su nene cuando fuera grande.

Y la tos crecía, y ella no trabajaba, y el amo viendo á aquella mujer ajena á la labor de la escardada, le dijo:

—Oye tú, muchacha, ¿vienes á escardar ó tienes hueso en la barriga?

Fué un grito horrible. No era quejido lastimero. No era tos ahogadiza.

Era un ruido tan raro, tan agudo, tan seco, tan extraño, que no parecía salir de la garganta de un niño.

Todos alzaron sus cuerpos. Los mangurrinos corrieron al lado del nene...

El nene, que tenía morados los labios, abiertos los ojos, inmóviles las pupilas, crispadas las manos, chicas y blancas como las azucenas...

El nene, muerto en la cuna de la linde sobre el lecho de las hojas.

—¡Hijo mio!—dijeron dos voces.

El hombre se quedó clavado en el suelo mirando al cadáver.

La pobre madre bañó de lágrimas el rostro del niño, y se lo quería comer á besos, que estallaban en la boca seca.

En aquel momento el corderillo blanco llegó al lugar, y la esquila hacía: *Tilán tilán, tilán tilán.*

Rugió el mangurrino con rabia, y antes de que pudiera prorrumpir en una brutal blasfemia, su mujer alzó la cabeza y le besó la mano diciéndole:

—¡No mardigas! Ese no es el corderillo del hijo del amo; ese es el cordero del Niño Jesús, que viene á tocar á gloria por el nene, ¡que es probe!

Se separaron las gasas de dos nubes, y alumbró el sol!

ALFREDO CAZABÁN.

## DESPERTANT

(Després de la mort de mon pare.)

L'ivern no fuig encare: mes la Naturalesa  
Ses primeronques gales comensa á rumbetjar,  
Y el cor qu'ahir dormíu glassat per las tristesas,  
Donat senyal de vida, se posa á tremolar.

¡Despert y ja es de dia! Després de nit funesta  
¡Que dolça es l'escomesa del primer raig de sol!  
Per tot rebull la vida, lo mon vesteix de festa,  
Mes jo sensat, mon pare, no hi puch trobar gombel.

Lo sol ponent qu'escampa tan bella posada  
Mo fa estremir quant besa les rames del pinar.  
Es anyoransa fonda lo qu'en mon cor hi n'ha  
Es l'anyoransa teua que no'm puch espassar.

¿Com no anyorarte el veure los camps que tan  
[amaves  
De color d'esperansa per los sembrats vestits?  
¿Al veure l'cel puríssim, tan bell que tu l'trobaves,  
Guaytant entre les branques dels ametlers florits?

Y en cada flor petita que l'fresh oratge besa,  
En cada ayrosa fulla d'entretallat perfil,  
Jo vetx los que 'm portaves mogut de sa bellea  
Qu'el cor sempre t'robava tot quant era gentil.

Dolçesa com la teua al mon no esper trobarne;  
Tothom l'ha coneguda, tothom la benehoix,  
Ton nom, en la memoria del poble va quedarne  
Vellat d'una aureola que pura resplandeix.

Quant fins la gent estranya ab lo pesar s'endóla,  
Quant los pobres anyoren l'amich y conseller,  
¿Que faré jo, ta filla, que m'he quedat tant sola  
Perdut ¡ay! pera sempre ton amoros racer?

T'el camp que me deixares vora la casa antiga  
Un pi qu'en l'infantesa per joch varos plantar,  
M'apar una ombra teua qu'encare avuy m'abriga,  
Y el cor, per una estona me sol aquietar.

En ell, jo hi veig l'idilli d'aquella edat novella,  
L'història qu'op tos llabis mon cor va recullir  
D'aquella edat sens penes, de totes la mes bella  
Que fuig, com una estrella, per no torná á lluir.

Ja en ta vellesa, enfora del mundanal desvari,  
Sobre tos fills vetlaves visquent tan sols per ells,  
Com aquex pí, t'alsavas modest y solitari  
Sombtant la llevor santa de tos exemples bells.

L'a mort recorts aviva. Des que t' cubreix la llosa  
Mon cor s'es fet un llibre d'inesborrables fulls.  
Jo visch de l'anyoransa, que per consol me posa  
Al llabi les pregaries, les llágrimas als ulls.

Y plor... mes una forsa potent me reanima,  
La fe que m'ensenyares batenga dins mont pit;  
Jo se que tens una ánima que viu, pensa y estima,  
¡O, pare, no estich solat mes t'ench lo cor ferit.

MARÍA ANTONIA SALVÁ.

## EL RELOJ

Esfera impasible con negros renglones,  
tus brazos que se abren con lento compás  
señalan las horas de inmensas angustias,  
de alegre esperanza, de dicha y de paz.

Más siempre en aquellas parece que paras:  
pesados tus brazos no quieren andar,  
y en horas felices, de franca alegría,  
si corren ligeras, tu corras aún más.

En cada minuto devoras placeres,  
en días eternos impones el mal,  
con ruidos de insecto proclamas á voces:  
¡La muerte está cerca! ¡Ya llega!... ¡Ya está!

Tú marcas el tiempo y aprisa jugando  
le ganas las horas al pobre mortal,  
minutos, segundos que loco ya pierde,  
no tiene energías, no puede luchar.

Y entonces al aire con triste gemido,  
y envuelto en las ondas del ronco tic-tac,  
ya dejas que suene su voz tu campana,  
que el eco repite sonando así más.

Y en todos idiomas le dices al hombre  
con lengua de hierro, con voz de metal:  
¡La vida se acaba! ¡Ya es tarde! ¡Ya es tarde!  
¡La muerte está cerca! ¡Ya llega!... ¡Ya está!

MIGUEL DE PALACIOS.

## Conocimientos útiles

### Dstrucción de caracoles

Como generalmente los caracoles constituyen una verdadera plaga en ciertos huertos y jardines, se han ideado muchos medios para exterminarlos.

Hay entre todos ellos uno que parece ser el más eficaz; es el siguiente:

Se reparten hojas de col ó lechuga en

distintos sitios de los huertos y que estén cubiertas por una capa delgada de manteca de cerdo rancia; á la mañana siguiente se encuentran las hojas llenas de caracoles, que se pueden matar vertiendo sobre ellos petróleo.

### Para conservar las manzanas durante todo el invierno y aún parte del verano

Es preciso elegir las que estén enteramente sanas, trasladarlas á una habitación y depositarlas, si es posible, sobre mimbres entretrejidos, cuidando de que no toquen unas á otras. Inmediatamente después de esto, ciérranse cuidadosamente las puertas y ventanas, y hágase fuego dentro de la habitación con trozos de sarmiento, de modo que se produzca mucho humo, y que el humo la llene por completo. Durante cuatro ó cinco días debe renovarse esta operación. Luego se tomarán los frutos uno á uno, é irán metiéndose en una caja donde habrá paja menuda de trigo, cuidando siempre de que queden aislados entre sí. Pueden colocarse las manzanas en varias capas, hasta que quede la caja completamente llena y cubierta con un lecho de la misma paja; cerrándola luego y conservándola en lugar conveniente.

### Modo sencillo de librar de las moscas á los animales

Basta para ello hacer hervir durante cinco minutos un buen puñado de hojas de laurel, con un kilogramo de grasa de cerdo. Empapando luego un trapo con él, en el sentido del pelo, todo el cuerpo del caballo, buey, etc., antes de empezar el trabajo, se consigue que ninguno de los citados insectos mortifique al animal. Dicese que en Strasburgo los carniceros untan por las mañanas los marcos de las puertas y ventanas de sus establecimientos, evitando por este medio el que vean invadidas sus casas por tan molestos visitantes.

### Para el dolor de muelas

Póngase en infusión por espacio de un mes en una azumbre de espíritu de vino y cuatro onzas de láudano líquido, una onza de ópio, dos dracmas de alcanfor, dos de clavillos, cuatro de nuez moscada, una onza de azafrán y dos dracmas de cilandro machacados; fíltrese en seguida la mezcla, y se obtendrá un agua excelente para calmar el dolor de muelas.

## Ganadería

### EL CERDO

No es nuestro ánimo encarecer la importancia de este animal bajo el punto de vista agrícola, pues nadie duda de ella, pero si nos proponemos indicar la necesidad de que se destierren los absurdos procedimientos que con él se siguen en su crianza y engorde y que son causa de no pocos accidentes que impiden alcanzar de tan preciado animal todos los beneficios de que es susceptible cuando se le atiende con el esmero y cuidado debidos.

Aun cuando es general la creencia de que el cerdo prefiere la suciedad, nada hay más lejos de la verdad, puesto que, por el contrario, puede asegurarse que ningún otro animal recompensa con mayor esplendor los cuidados higiénicos y, por tanto, la limpieza con que se le tenga.

Por esto los países en que mayor desarrollo y fama tiene la cría del cerdo son aquellos en donde se tiene alojado á este animal con mayores comodidades

en locales contruidos exproreso, claros, ventilados, perfectamente aseados, en los que nunca falta un depósito de agua corriente y limpia para que pueda bañarse á su placer.

Aun cuando está considerado el cerdo como animal omnívoro, es de la mayor importancia elegir y preparar con mucha limpieza las substancias destinadas á su alimentación, y muy principalmente en la época del engorde.

Desde luego deben de proibirse los alimentos grasientos, así vegetales como animales, porque si bien es cierto que facilitan, y aun extreman, el engorde, comunican á la carne y al tocino sabor desagradable y á veces propiedades malas, como sucede con el consumo de carnes procedentes de cerdos alimentados con pescados, moluscos ó sus residuos.

Hasta el maíz, no considerado como oleaginoso, pero que encierra siempre, y á veces en proporción considerable, substancias grasas, debe proibirse como alimento del cerdo en el último período de su engrasamiento y sustituirlo por el centeno ó la cebada ú otros granos harinosos, pero exentos de cuerpos oleaginosos.

Asimismo es perjudicial el abuso de los alimentos excesivamente acuosos y, por tanto, poco nutritivos, como la hierba, nabos, zanahorias y demás raíces, calabazas, pepinos ó melones y hasta los alimentos preparados con aguas de fregado ó distintos cocimientos, vulgarmente llamados *encaldadas*, porque relajan y fatigan los órganos digestivos obligándoles á realizar un trabajo fisiológico, inútil en su mayor parte.

La alimentación del cerdo debe ser abundante, sana, que predomine en ella la fécula, variada, no muy acosa ni excesivamente seca, repartida con igualdad y prudentemente varias veces al día, tres cuando menos, y aislándolo para que no excite su natural voracidad y coma tranquilamente.

Los alimentos de origen animal (carne, huesos, sangre, etc.) deben siempre darse cocidos con sal y mezclados con heno, grano ó harinas, porque de otro modo son grandes los riesgos de indigestiones ó apoplejías y singularmente de enfermedades infecciosas.

Además los cerdos sometidos al régimen carnívoro, al estado natural ó sin preparación, se hallan muy expuestos á ser víctimas del *mal rojo*, de la viruela, del carbunco ó de la triquina, todas ellas transmisibles á las personas.

Siguiendo estos preceptos, extremando los cuidados higiénicos y eligiendo buenas razas, la cría del cerdo es una de las industrias de mayores beneficios para el labrador.

M. ALVAREZ MUÑIZ.

## Variedades

### Relojes raros

Desde que en el llamado «Old Palace» de Londres fué colocado en 1288 el primer reloj de torre conocido en el mundo, la industria y la inventiva han realizado maravillas, no solamente en relojes de grandes dimensiones, sino hasta en los minúsculos de bolsillo, con objeto de perfeccionar tan útil aparato.

Todo el mundo conoce la fama del reloj de Strasburgo, al cual sigue en importancia el de la ciudad de Rouen, construído por Johan de Felains, y terminado el año 1389.

Su caja mide seis pies y ocho pulgadas de altura, por cinco pulgadas de ancho, y su maquinaria es tan perfecta, que aún sirve para que por él se rijan todos los relojes de la ciudad.

Suena á todas las horas, medias horas y cuartos, con la mayor regularidad. En 1714 le fué añadida una péndola,

Después de conseguir todo esto, se les puede enseñar el piano, la pintura, etc.; pero teniendo presente que estas artes son muy secundarias en la educación.

Enseñarles a despreciar las vanidades y a odiar el disimulo y la mentira; y cuando llegue el momento de casarlas, hacerles comprender que la felicidad en la familia dependerá, más que de la fortuna ó de la posición social de su marido, de su carácter y de sus cualidades morales.»

Hasta ahora el reloj de Rouen se aprecia como el más exacto que se conoce.

Como reloj extravagante, el más notable que existe es el que posee un opulento príncipe indio.

Dicho reloj no tiene esfera, sino una campana de oro y pedrería, detrás de la cual hay amontonados calaveras y huesos suficientes para formar doce pequeños esqueletos completos.

A la una en punto, un esqueleto se levanta de aquel montón y movido por un potente é invisible mecanismo, coge una maza que está suspendida de la campana y con ella da el golpe.

Apenas verificado esto, la maza vuelve á su sitio y el esqueleto á su montón, en el cual sólo aparece como un puñado de huesos.

Esta operación se renueva á cada hora, con la particularidad de que aparecen tantos esqueletos como golpes hay que dar, siendo en extremo curioso ver aquellos pequeños autómatas ir uno tras otro á coger la maza y con ella dar el consabido golpe.

Hace algunos años se vendió en París un reloj de singular mérito. Esta verdadera obra de arte fué regalada por el rey Luis Felipe al príncipe de Gales, que más tarde se llamó Jorge IV.

Figura dicho reloj la cabeza de una negra, en la cual hay incrustadas piedras preciosas que adornan la cabellera, y sobre la frente se ve un broche, hecho también de piedras preciosas.

En cada oreja hay un pendiente riquísimo y de gran tamaño en forma de oro.

Apretando un botón invisible que tiene uno de los pendientes, los ojos de la negrita aparecen señalando; el uno las horas, y el otro los minutos; mientras que si se oprime el otro pendiente, una campana de dulcísimo timbre indica la hora.

En la grandiosa manufactura de relojes de Waltham, en los Estados Unidos, acaba de fabricarse un reloj notabilísimo. Este exhibe á cada hora, doce grupos diferentes, en los que aparece una mujer y un hombre.

A la una, se ve á una joven madre con su hijo recién nacido en los brazos.

A las dos, aparecen las mismas figuras, pero el niño más crecido.

A las tres, la madre no ha cambiado, pero el niño está ya de pie y vestido con faldas cortas.

Desde las ocho, el niño va creciendo progresivamente, y se le ve estudiando al lado de su madre.

A las nueve es ya un hombrerito, y una hora más tarde se le ve en plena edad juvenil, dando el postrer adiós cerca del lecho de su moribunda madre.

A las once, su cabeza ha encanecido, y por último, á las doce se le ve decrepito y agobiado por los años en fervorosa plegaria.

Estas escenas se repiten, naturalmente, dos veces al día.

Entre los adelantos modernos, merece citarse el reloj construido hace poco años por el famoso artífice de Ginebra M. Liban, labor que puede calificarse de verdadera maravilla.

Dicho reloj tiene un diminuto fonógrafo que pronuncia distintamente las horas, y cuyas palabras suenan tan claras y precisas que se oyen perfectamente desde la habitación contigua.

**El feminismo**

—¿Qué haremos con nuestras hijas? Un periódico americano abrió entre sus suscriptores un concurso, cuyo premio se adjudicaría al que diera la mejor respuesta á la pregunta que encabeza estas líneas.

He aquí la que mereció el premio: «En primer lugar, darles una buena y completa educación religiosa y una sólida instrucción elemental.

Enseñarles después á coser, lavar, planchar, hacer calceta, bordar y hacerse vestidos; así como guisar y ser buenas reposteras.

Decirles que un duro tiene 500 céntimos de peseta, y que para economizar es preciso gastar menos de lo que se tiene; de lo contrario, se va á la indigencia y á la miseria.

Enseñarles que un vestido de lana, pagado, vale más que uno de seda cuyo importe se deba ó pague á plazos.

Que aprendan á comprar, á hacer la cuenta de la cocina y á dirigir los quehaceres de la casa.

Hacerles comprender que un honrado trabajador, en mangas de camisa, vale más que una docena de petimetres imbeciles y vanidosos.

servir de intermediario entre ellos y la Administración. Este nombramiento servirá para apaciguar secretas amarguras.

**El canal de Panamá**

Parece ya cosa resuelta la construcción del famoso y necesario canal de Panamá.

Los americanos van á hacer del sueño grandioso del gran ingeniero Fernando de Lesseps una hermosa realidad.

Un redactor de *Le Figaro*, ha celebrado una conferencia con Carlos de Lesseps que purga horriblemente la gloria de ser el hijo del «cirujano de la naturaleza», como se le llamó á su padre cuando terminó la gigantesca obra conocida por el «canal de Suez.»

Mr. Lesseps ha dicho que no tiene duda alguna; los americanos llevarán á cabo la obra tan necesaria para la humanidad.

Entiendo que si los trabajos no hubiesen sufrido interrupción cuando la sociedad antigua los empezó, en seis años se hubiera abierto el canal á la navegación.

Los americanos, hombres emprendedores y de dinero, harán algo más: acabar la obra con rapidez maravillosa.

La ocasión es oportuna para recordar al genial inventor de la idea, á Fernando de Lesseps, cuyos últimos días fueron terribles.

El asunto del Panamá repercutió en todo el mundo; se creyó era la mayor estafa del siglo y el venerable anciano fué despojado de sus bienes y sujeto á prisión, lo mismo que su hijo.

¿Quién no recuerda la polvareda que se movió en Francia y que estuvo á punto de dar al traste hasta con la misma República?

Mil quinientos millones aparecían empleados en las obras y no podía justificarse su inversión.

—Reflexionad—decía el hijo, disculpando al padre—que se trata de cosas colosales, casi sobrehumanas.

Las diferencias de previsión se cifran por lo tanto en cientos de millones.

Además ¿no se justificó la inversión de casi todo el capital social?

Pero en el asunto había manos ocultas á quienes convenía hacer fracasar el extraordinario proyecto y sembraron el pánico, anunciando la muerte de Fernando de Lesseps.

El pánico no se explica nunca y es el mismo en todos los países del mundo.

El pánico es indefinible.

La falsa noticia de la muerte del ingeniero francés dió la vuelta al mundo y desde entonces entró la desconfianza en todos.

El final ya se sabe: bancarrota, escándalo universal, persecuciones al sabio, disgustos que le condujeron al sepulcro.

Nadie se acordó de aquel hombre perseguido é injuriado había realizado la obra de ingeniería más colosal en el mundo.

Nadie se acordó de que Fernando de Lesseps, había construido el canal de Suez, enriqueciendo á muchos y beneficiando á la industria y al comercio del mundo entero.

La ingratitude es muy humana y universal.

**Siniestros marítimos**

La agencia Veritas acaba de publicar la relación de los siniestros marítimos ocurridos durante el mes de mayo último.

La estadística que publica acusa la pérdida de 207 buques mercantes totalmente perdidos por diferente causas y efectos.

Se han perdido 32 vapores, de los cuales son 3 alemanes, 1 americano, 14 ingleses, 1 austriaco, 1 belga, 2 daneses, 1 español, 1 japonés, 3 noruegos, 4 rusos y 1 sueco.

Buques de vela se perdieron 75 divididos en la forma siguiente: 5 franceses, 19 ingleses, 2 alemanes, 9 americanos, 1 chileno, 3 daneses, 4 españoles, 1 griego, 2 holandeses, 13 italianos, 1 mejicano, 9 noruegos, 1 portugués, 7 rusos y 8 suecos.

Desde hace mucho tiempo los siniestros marítimos no han tenido una proporción semejante; pues, desgraciadamente, hay que registrar la pérdida de 3 vapores y de 10 buques de vela en la catástrofe de la Martinica.

**De la Península**

**CONTRA LAS INSOLACIONES**

La dirección de Sanidad ha publicado una interesante circular sobre los me-

dios de evitar los ataques de una insolación, tan posibles en la estación presente.

Aun cuando se dirige la circular especialmente á favorecer en sus advertencias á los trabajadores agrícolas, creemos de utilidad general consignar algunos extremos del documento.

**Los síntomas**

Que se deba el accidente de la insolación mortal al calor excesivo desarrollado en el cuerpo, causando una parálisis cardíaca fulminante, que se deba á la falta de agua en la sangre ó anhidremia, produciendo una condensación de este líquido, una disminución extraordinaria de la tensión sanguínea, y por ello un colapso grave, ó que se deba á estas y otras causas, aisladas ó juntas, es lo cierto que el exceso de calor ambiente, la acción directa de los rayos abrasadores del sol y el agotamiento de líquidos por sudor, causan ataques que, si á menudo se anuncian por trastornos que fijan la atención, á las veces sobrevienen de pronto y con agudeza suma.

Sed intensa, dolor obtuso de cabeza, opresión de pecho, secreción abundantísima de sudor, palpitaciones tumultuosas, fatiga, encendimiento del rostro, lengua reseca, deseos frecuentes de orinar, mal humor... son síntomas que en ocasiones anuncian la posibilidad del mal, y otras veces son seguidos de la extinción del sudor, resecamiento y ardor de la piel, zumbido de oídos y moscas volantes en la vista, tras de los cuales trastornos sobreviene el ataque.

**Precauciones y remedios**

1.º Se prohibirá el trabajo (en el campo) desde las once á las tres de la tarde; usarán los segadores grandes sombreros de paja clara, vestidos holgados, descansarán en lugares sombreados y sobre paja ó colchones, no sobre el suelo ardiente, y beberán en abundancia agua pura ó agua ligeramente vinagrada, ó con té ó café, absteniéndose de bebidas alcohólicas, ó usando, á lo sumo, limonadas poco cargadas de vino.

Aplicarse paños de agua fresca á la cabeza, remojarse el cuerpo con abluciones frecuentes, beber poco y á menudo, más bien que con abundancia y pocas veces, es muy conveniente.

2.º Acabado el ataque, se debe transportar en seguida al enfermo á un punto fresco y sombreado, desnudarle de medio cuerpo arriba, colocándole con la mitad superior más elevada, refrigerarle abundantemente con abluciones, sábanas y lienzos empapados en agua, darle bebidas ligeramente mezcladas con café y coñac, ponerle enemas de agua fría, bañarle en agua ligeramente templada, utilizando un río ó un arroyo, si no hay otro medio más á propósito.

Estas disposiciones de empleo fácil, y con medios al alcance de cualquiera persona, serán completadas por los médicos llamados á intervenir con otros medios como las inyecciones de aceite alcanforado, la respiración artificial, la tracción rítmica y sostenida de la lengua, inyecciones subcutáneas ó transfusiones endovenosas de una disolución de sal común en proporciones de seis gramos por 1.000 de agua, y lo demás que su ciencia les sugiera.

**Saludo de buques**

Por el ministerio de Marina se ha dispuesto que siempre que un buque mercante español encuentre á otro de guerra ó pase á la vista de una fortaleza de la costa que tenga arbolado el pabellón nacional, haga á éste el correspondiente saludo arriando por tres veces su bandera, que por los buques de guerra será contestado en la forma establecida en la instrucción sobre honores y saludos.

**La Sociedad de Geografía**

El estudio de la Geografía no alcanza en España ni la extensión ni el esplendor que en los demás países civilizados; aquí son muy contadas las personas que de tales asuntos se preocupan, y la mayoría de los españoles vive en el mejor de los mundos, por cuanto no sabe si existe más tierra que la que alcanza su vista ni cree que hay ni puede haber otra mejor ni más rica, ni en donde en más escogidas condiciones se realice el fin humano.

Este mal, que fué uno de los motivos del desastre de 1898 y es una de las causas del relativo atraso en que nos encontramos, es altamente lamentable, y urge por lo tanto la necesidad de corregir ese defecto y de dedicar al conocimiento de las ciencias geográficas todo el tiempo y todo el trabajo que merecen.

En tales recomendaciones no vamos solos, sino por cierto en muy buena y honrada compañía; hombres de reconocido talento opinan como nosotros, y hoy es la Sociedad de Geografía Española la que en la sesión últimamente celebrada se lamenta del hecho, y después de conocer el mal procura el remedio, proponiendo la difusión de los conocimientos geográficos por medio de conferencias populares, empleando el sistema de extensión universitaria, con tan buenos resultados empleados en Oviedo en visperas de ensayarse en Barcelona.

Creemos que la tentativa de la de Geografía tendrá en su primer desenvolvimiento el carácter de ensayo, que se realizará en Madrid, para darla después mayores vuelos extendiéndose á provincias, utilizando los elementos, escasos ciertamente, que en ellas puedan coadyuvar á tan patriótica obra.

Muchos hombres que se tienen por cultos en España no suelen saber más Geografía que la que aprendieron por el texto de Paluzie, en las escuelas de instrucción primaria, y no faltan los que aun creen que existen los reinos de Nápoles y Piamonte, tienen al Japón por país incivilizado y á la Australia por colonias de presidiarios ingleses.

Es indispensable que se forme en nuestra patria un gran movimiento de opinión en apoyo de los estudios geográficos, empezando por los que se refieren á la localidad donde cada cual vive y acabando por los que afectan á los más remotos países; sólo así podrá conseguirse que la opinión pública se penetre bien de la importancia del poder marítimo, de la conveniencia de dominar en el Océano, de las grandes ventajas que reportaría el fomento de la flota mercante, de la industria pesquera y, en general, de cuanto con el mar se relaciona y de todo lo que afecta al desarrollo del comercio, que es uno de los más firmes cimientos de la riqueza de los pueblos.

**Crónica Local**

Solemnísima resultó la fiesta que el sábado próximo pasado celebraron las Hermanas de la Caridad en honor á su Santo padre y fundador San Vicente de Paul. Empezó aquella con solemnes completas al anochecer del viernes y al día siguiente, á las siete y media se celebró el santo sacrificio ante muchísima concurrencia; á las nueve y media se cantaron horas y acto seguido la misa mayor con orquesta, siendo el celebrante nuestro querido Cura-párroco. El panegirico del santo estuvo á cargo del joven Vicario de esta parroquia D. Bernardo Oliver, quien entretuvo la atención, por breve rato, del apiñado y selecto auditorio, haciendo pasar ante su vista lo difícil de la época en que vino al mundo el justamente llamado santo de la caridad y lo asombroso de sus fundaciones. El templo estaba profusamente iluminado y el patio adjunto y frontis de la casa y oratorio estaban también sencilla pero artísticamente adornados.

Por la tarde á las cuatro tuvieron lugar los exámenes de los párvulos que asisten á la escuela dirigida por dichas hermanas, estando presentes el Sr. Rector, el Sr. Alcalde y demás miembros de la Junta local de enseñanza, quienes manifestaron lo altamente satisfechos que quedaban de la educación que se da á tan inocentes criaturas, habiéndoles repartido una vez concluido aquellos, muchos y lujosos premios y pastas dulces. También quedaron muy satisfechos los padres de familia y demás selecta concurrencia que asistieron al referido acto.

Nos satisface el poder dar cuenta de tales ejercicios y enviamos por el feliz resultado de los mismos, nuestra sincera enhorabuena á tan benéfica institución.

Al anochecer del domingo emprendió viaje con rumbo á Barcelona y Cete el vapor *León de Oro*, llevándose algunos pasajeros y variada carga, entre ella una regular cantidad de limones en cajas y á granel, pagados á 20, 25 y 30 pesetas la carga según la calidad del fruto.

Dicho buque se espera llegará á este puerto mañana y emprenderá viaje el próximo martes día 29, conforme anunciamos ya en nuestro anterior número.

Por esta Alcaldía fueron impuestas el domingo último varias multas á otros tantos individuos, que en la noche ante-

rrior habían promovido escándalo en la fiesta callejera de la huerta y ocasionado perjuicios materiales en algunas propiedades de por aquellos contornos.

Leemos y copiamos de la correspondencia semanal que de Sóller publica nuestro colega La Almudaina, las siguientes líneas:

«Esta tarde (domingo) a la salida del vapor León de Oro, ha sido detenida por la guardia civil, a instancia de sus padres, una paloma ya entrada en años, natural de uno de los pueblos más importantes del centro de la Isla, que, según parece, tendía su vuelo hacia Cetta en compañía de un palomo que ya es padre de numerosos pichones.»

Muy concurridas empiezan a verse las pintorescas playas de nuestro puerto todos los días al caer de la tarde.

A algunas de las muchas personas que van a aquellas orillas del mar, ávidas de refrescar su cuerpo abrasado por los calores de la estación en que nos hallamos, las hemos oído quejarse de los abusos que de vez en cuando se cometen, bañando caballerías en el punto destinado para caballeros, abusos a los que de desear fuera pusieran coto nuestras autoridades.

En cuanto a la necesidad de instalar en aquellos arenales un establecimiento de baños, ya es asunto demasado veces por nosotros tratado; mejora que desearían ver implantada todas las personas cultas y el vecindario en general.

Invitados por el Alcalde Sr. Puig asistimos el martes por la noche a la reunión que tuvo lugar en la Casa Consistorial. El objeto de la misma era que la Comisión compuesta de los Cenejales señores Pizá, Marqués, Coll, Joy (J. J.) y Morell nombrada por el Ayuntamiento en Febrero último, tenía terminado el proyecto de las ordenanzas municipales que han de regir en esta población, y deseosa de que su contenido esté en armonía con las aspiraciones del vecindario, había acordado, con muy buen acierto, invitar a una reunión a los presidentes de las sociedades de la localidad y a todas aquellas personas cuya ilustración es bien conocida, con el fin de que pudiesen examinar dicho proyecto y formular ó indicar las omisiones que se noten, ó modificar los artículos ó conceptos, cuya rectificación se considere necesaria.

La distinguida concurrencia estuvo unánime en lo propuesto por algunos asistentes, de que para mejor hacerse cargo del referido proyecto se hiciese una pequeña tirada provisional cuyos ejemplares serán repartidos a los invitados, quienes podrán hacer las observaciones que estimen convenientes al celebrar la sesión en que ha de quedar definitivamente acordado el proyecto de dichas ordenanzas municipales.

Han acudido a esta Redacción varios socios de la Defensora Sollerense, suplicándonos que hagamos constar su consiguiente protesta por las denigrantes y falsas aserciones que vierte un tal fulano en su escrito dirigido a nuestro colega la Última Hora, é inserto en el número 2926 correspondiente al día 22 de este mes. Atendemos la súplica, toda vez que

se trata de testigos oculares que garantizan la veracidad de sus afirmaciones.

A la anunciada fiesta popular que los vecinos de la huerta, inmediaciones de Cas Ferré, celebraron el sábado y domingo últimos, asistió bastante concurrencia.

Hubo en ambas veladas música por la banda que dirige D. Pablo Canals y baile al estilo del país.

Los vecinos de las calles de San Jaime, Moragues, San Pedro, plaza de Estiradors y ensanche del Saller, también celebraron anteaer y ayer fiesta callejera y se nos dice que ésta seguirá durante las veladas de hoy y mañana.

Anoche hubo mucha animación, muchas caras bonitas y mucha música, pues que las dos bandas de esta localidad ejecutaron las más escogidas piezas de su respectivo repertorio. El baile estuvo igualmente animado.

Y para que a la gente joven no le falten divertimientos, hoy y mañana habrá también fiesta en la aldea de Biniraxix. Así nos lo manifestaron ayer que vimos pasear por la Plaza de la Constitución, al son de la gaita y tamboril, un corpulento bucy, acto que fué bastante censurado, mayormente por ser mucho el movimiento que en aquellas horas había por el mencionado punto.

La carretera que conduce a la barriada marítima se halla en completo mal estado.

Si el Sr. Ingeniero encargado de la misma ordenara su recomposición, merecería nuestros aplausos y los de cuantos se ven precisados a transitar por la mencionada carretera.

Por medio de atento B. L. M., nos suplica el señor Alcalde de Pollensa hagamos pública la noticia de que durante los días 2 y 3 del próximo mes de Agosto se celebrarán en aquella villa, fiesta cívico-religiosa en honor de nuestra Señora de los Angeles, patrona de dicho pueblo.

EN EL AYUNTAMIENTO

Sesión del día 12 de Julio 1902.

La presidió el Sr. Alcalde D. Juan Puig, y asistieron a ella, convocados por segunda vez, los Cenejales señores don Ramón Casanovas, D. Juan Pizá, don Jaime Marqués, D. Ramón Coll, D. Juan Deyá, D. Juan Canals, y D. Jaime Juan Joy.

Fuó leída y aprobada el acta de la sesión anterior.

Pasando a despachar los asuntos que figuraban a la orden del día, dióse cuenta del presupuesto adicional al ordinario del corriente ejercicio, formado por la Comisión de Hacienda de este Ayuntamiento. Estudiado detenidamente por la Corporación y estimándola conforme y arreglado a las necesidades de la población, a las disposiciones vigentes y recursos de la localidad, acordó prestarle su aprobación y que se expusiera al público por espacio de quince días, a efectos de reclamación, sometiéndolo después a la discusión y votación definitiva de la Junta municipal.

—Nada, señora; usted sabe que yo soy llorona en demasia y que las lágrimas corren de mis ojos como las aguas de una fuente.

—Pero, ¿qué es lo que motiva tu llanto? —No se tome usted, mi buena señora, el trabajo de averiguarlo. Siempre se ocupa de mí su buen corazón, como si yo valiese alguna cosa.

—Mira, Angela, esa de ocultarme la verdad. ¿Por qué lloras?

—Señora, exclamó la joven de repente en sollozos como si ya no le fuese posible contenerse más. Llora las desdichas y los pesares de usted, que conozco perfectamente. He sabido que esta casa no le pertenece; que la casa de Madrid, con todos los muebles, también ha sido vendida y que hasta la hermosa Virgen, que tanto amábamos ha pasado a poder de los implacables acreedores. ¿Lo ignoraba usted, señora? Creo que no, y por eso me he resuelto a decirle la causa de mis lágrimas y mi aflicción.

—Pobre Angela...

—La que es digna de compasión es usted, mi querida señora.

—No lo creas. La fortuna va y viene. Yo tengo a mi esposo y pronto tendré a mi hijo y sobre todo tengo a Dios. ¿No soy bastante rica?

Se dió cuenta de una instancia promovida por D. Vicente Colom Escalles, exponiendo que, a consecuencia del derribo de la casa n.º 37 de la calle de la Alquería del Conde, ha quedado al descubierto y desamparado el macho contiguo ó medianero de la casa n.º 39, propiedad del exponente, y fundado en la jurisprudencia sentada por este Ayuntamiento y en los derechos reconocidos por la R. O. de 12 de Mayo de 1878, solicita le sea concedida autorización para construir un macho en el ángulo de la fachada de la descrita casa. Enterada la Corporación después de oír el informe de la Comisión de Obras, acordó conceder autorización para consolidar el macho de referencia, hasta reparar el daño ocasionado por el derribo de la casa inmediata.

Dióse cuenta de otra instancia promovida por D. Damián Bauzá a nombre de D. Juan Bennaser Plomer, exponiendo que desea derribar y reconstruir de nuevo la casa n.º 20 de la calle de la Victoria, la cual forma esquina con la de Balix, y como deberá quedar a favor de la vía pública una parcela de terreno de consideración, a fin de resarcirse de este perjuicio, solicita le sea aquella indemnizada y se le señale la línea a que debe sujetarse para su reconstrucción. Se dió cuenta del informe emitido por la Comisión de Obras que a la letra dice así: «Magco. Sr.—Los individuos de la Comisión de Obras que suscriben, enterados del objeto de esta solicitud, han examinado el edificio número 20 de la calle de la Victoria y teniendo en cuenta la posición que ocupa dicho edificio formando esquina a la calle de la Victoria y de Balix, en el punto que la primera de dichas calles resulta más estrecha y angosta, dificultando la circulación de carruajes y vehículos; Considerando los beneficios que ha de reportar al comercio en general como al tránsito público, la demolición del mencionado edificio y su reconstrucción con sujeción a la alineación de los planos aprobados de dichas calles; los que suscriben opinan debe accederse a lo solicitado, indemnizando, previo justiprecio de peritos por ambas partes, la parcela de terreno que el dueño del referido edificio haya de ceder a la vía pública. V.ª Magcia, no obstante, resolverá lo que estime más conveniente y acertado. Sóller 15 de Julio de 1902.» Enterada la Corporación acordó resolver con arreglo a lo informado por la Comisión, nombrando a don Jaime Rullán Bisbal perito por parte de este Ayuntamiento para justipreciar la parcela de terreno. Este acuerdo se comunicará al interesado para que designe el perito que por su parte haya de intervenir en el justiprecio.

Se dió cuenta de otra instancia suscrita por D. Miguel Vallecanas como encargado de D. Guillermo Colom Rullán, solicitando autorización para reformar varias ventanas de la casa n.º 2 de la calle de San Bartolomé. Enterado el Ayuntamiento, en vista del informe emitido por la Comisión de Obras, acordó conceder la autorización solicitada. Se aprobaron los traspasos de las sepulturas del cementerio católico números 361 a favor de D. Jaime Miró Borrás;

—¡Ay! ¿Cómo podrá usted soportar las privaciones?

—Soy joven y fuerte y más activa de lo que piensas. Lo único que siento es separarme de tí, que eres la criada que más amo y la que mejor me ha servido.

—¿Separarme de usted señora? ¡exclamó Angela abriendo los ojos, espantada como si dudase de lo que oía.

—Sí, Angela, yo no puedo tener doncella: me peinaré y vestiré yo misma, y con una cocinera pasaré perfectamente.

—Yo no me separo de usted, señora, á no ser que, disgustada, me aleje de su compañía.

—¿Pero no oyes que sólo tendré una cocinera?

—Yo lo seré.

—¡Tú!

—Sí, yo, ¿qué tiene de extraño?

—Mucho, tú nunca has servido para eso.

—Tampoco nunca había usted estado sin doncella y muchos criados más.

—Pero Dios lo quiere así, y yo me resigno.

—Pues yo quiero también ser su cocinera, y de fijo que la dejaré complacida, y con poco dinero les daré muy buenos bocados.

447, 450 y 451 a favor de D. Jaime Colom Muntaner; 453 y 456 a favor de don Juan Mayol Marqués y 455 a favor de D. Antonio Casanovas Magraner. Se acordó verificar varios pagos.

El Sr. Pizá, presidente de la Comisión de Obras, informó a la Corporación, que la Comisión había estudiado sobre el terreno la proposición hecha por el señor Canals en la sesión anterior y la consideraba de utilidad pública, por lo que había acordado proponer al Ayuntamiento la llevara a la práctica. Enterada la Corporación acordó resolver con arreglo a lo propuesto.

Y no habiendo otros asuntos de que tratar se levantó la sesión.

CULTOS SAGRADOS

En la iglesia parroquial.—Mañana, domingo, día 27.—A las siete y media, habrá misa de comunión general para las Hijas de María. A las nueve y media, horas y la misa mayor con sermón parroquial por el Rvdo. Sr. Cura Arcipreste. Por la tarde, después de vísperas y completas, explicación del catecismo; y al anochecer, se celebrará el ejercicio mensual con que las Hijas de María obsequian a su divina Madre.

En la iglesia de San Francisco.—Mañana, domingo, día 27.—Concluirán las cuarenta horas dedicadas al Santo Cristo; exposición a las seis y media de la mañana y en seguida oficio matinal; a las nueve y media se cantarán horas y la misa mayor con sermón por el P. José Auba. Por la tarde, a las cinco y media, vísperas solemnes, sermón por el mencionado P. Auba, estación y solemne reserva, precedida de procesión y Te Deum.

Martes, día 29, a las seis y media de la mañana y al anochecer, se practicará el ejercicio de los Trece Martes en honor de San Antonio de Padua.

Viernes, día 1.º de Agosto.—Al anochecer, se cantarán solemnes completas en preparación de la fiesta de N.ª S.ª de los Angeles.

Sábado, día 2.—A las nueve y media de la mañana, se cantará tercia y misa solemne, en la que predicará D. José Marqués, Pbro. Por la tarde, se cantarán vísperas solemnes.

Todos los fieles que habiendo confesado y comulgado visitaren esta iglesia, desde las dos de la tarde del próximo viernes hasta la puesta del sol del sábado, podrán ganar el Jubileo de la Porciúncula.

En el oratorio del Hospital.—Mañana, domingo, día 27.—Se empezará el devoto ejercicio de los seis domingos que los jóvenes dedican a su excelso Patrón San Luis Gonzaga. A las 7 de la mañana habrá comunión general para los Congregantes. Por la tarde, a las cinco, se rezará el santo rosario, y acto seguido ejercicio con sermón, continuándose los cinco domingos siguientes a la misma hora y con igual solemnidad.

Todos los fieles que, confesados y comulgados asistan al ejercicio de la tarde, ganarán indulgencia plenaria.

Registro Civil

NACIMIENTOS. Varones 0.—Hembras 2.—Total 2

MATRIMONIOS

Día 23.—D. Jaime Castañer Arbona, soltero, con D.ª Esperanza Trias Morell, soltera.

Día 24.—D. Sebastián Frontera Miguel, con D.ª Maria Ferrer Ferrer, soltera.

Día 24.—D. Juan Lladrós Colom, soltero, con D.ª Margarita Colom Frontera, soltera.

Día 26.—D. Sebastián Rullán Ferrer, soltero, con D.ª Buenaventura Banza Mayol, soltera.

DEFUNCIONES. Día 18.—Catalina Jaumá Martí, de 16 meses, Sta. Catalina (Puerto). Día 26.—D.ª Catalina Colom Arbona, de 27 años, soltera, manzana 32.

MOVIMIENTO DEL PUERTO

EMBARCACIONES FONDEADAS. Día 20.—De Palma, en 2 días, land San Antonio, de 19 ton., pat. D. B. Tomás, con 5 mar. y carbón.

EMBARCACIONES DESPACHADAS. Día 20.—Para Barcelona, vapor León de Oro, de 81 ton., cap. D. G. Morá, con 18 mar. pas. y efectos.

Día 21.—Para Palma, land San Antonio, de 19 ton., pat. D. B. Tomás, con 5 mar. y alquitrán.

COMISIÓN DE LA COMPAÑÍA

DE COPARTICIPES DEL LEÓN DE ORO

Se convoca a los señores coparticipes del León de Oro y a los suscriptores de acciones para la adquisición de un nuevo vapor, a Junta General extraordinaria, para el día 3 de Agosto próximo, a las diez, en el local del Sindicato Agrícola Sollerense, Plaza de la Constitución, 32, a fin de dar cuenta de las gestiones practicadas por esta Comisión, en virtud de las facultades delegadas en Junta General de 14 de Julio de 1901.

Sóller 4 Julio de 1902.—Por la Comisión: El Presidente, Guillermo Colom y Muntaner.

VENTA

de una finca llamada Can Uyet sita en el punto Alquería del Conde de esta villa, que consiste en casa señalada con el número 12 de la calle de Rullán, corral ó jardín unido y porción de tierra naranjal, midiendo un cuartón 81 destres aproximadamente y la casa con el corral unos 778 metros cuadrados. Para informes dirigirse al dueño calle de la Luz, n.º 5, piso 2.º en Palma. La titulación de la finca obra en poder del Notario don Miguel Ignacio Font.

AVISO

El Sindicato de riegos de esta villa, suplica a los que no hayan pagado sus cuotas, lo verifiquen antes del día 15 del próximo mes de Agosto, porque después de esa fecha, se cobrarán por la vía gubernativa, esperando este Sindicato, no tener que recurrir a este medio. Sóller, 26 Julio de 1902.

FOLLETÍN

ARIELA

por tí y debe ser tu ángel tutelar desde el cielo. Santo, de perseguidor de los cristianos y de enemigo de Dios, se convirtió de repente en Apostol de Jesucristo y defensor de la fe que antes escarneaba. Julio, si necesario fuese, la Virgen haría un milagro para convertirte; pero no es preciso nada de esto. Yo espero que pronto tendré la dicha de verte reconciliado con mi dulcísimo Jesús.

Tu padre movió la cabeza con incredulidad. Yo aparenté no verlo, y más tranquila, salí de la habitación a dar las órdenes necesarias para el viaje que pensábamos emprender el día siguiente.

XX

Entré en mi alcoba y hallé a mi doncella favorita, la buena y cariñosa Angela, que se ocupaba de poner en orden los muebles y mullir el lecho. Parecía triste y en efecto lo estaba. Su lindo semblante ostentaba las huellas recientes del llanto, como una rosa húmeda por las gotas del rocío.

—¿Qué tienes, Angela? le pregunté.

de mi madre y que eran toda mi fortuna. Me dieron por ellas cuatro mil pesos, que era escasamente la mitad de su valor, pero como necesitaba el dinero, reuní a ellos otros mil pesos de mis economías y se salvó nuestra honra, pagando a todos los implacables acreedores.

Nos instalamos en un pobre cuarto de uno de los barrios más retirados de la corte, porque no podíamos pagar otra habitación mejor. Allí, mi buena Armandina, di a luz a tu hermana Fernanda; allí pasé los días más amargos de mi vida. Luchando con la miseria, que pretendía asomar su descarnada faz en mi hogar; allí, por fin, murió tu desventurado padre.

¿Qué de angustias pasé, hija mía! Tu padre se ahogaba, por decirlo así, en aquel asilo estrecho y pobre; nuestra escasez le hacía daño y le irritaba; se pasaba colérico unas veces y otras abatido y sombrío, como un preso en su calabozo; aquellas pobres habitaciones comparadas con nuestras ricas alcobas y gabinetes de otros tiempos, las sillas de paja en vez de los cómodos divanes de raso y terciopelo, mis pobres cuadros de santos y paisajes en vez de aquellas suntuosidades de nuestra casa, le daban cólera y la sumergían al propio tiempo en un de-

# RED METEOROLÓGICA DE CATALUÑA Y BALEARES

SERVICIO DE LA GRANJA EXPERIMENTAL DE BARCELONA.—1.ª quincena de Julio

OBSERVATORIO DE D. JOSÉ RULLAN PBRO.—CALLE DE SAN PEDRO.

OBSERVATORIO DEL FARO DE «PUNTA GROSSA»

DÍAS	BARÓMETRO				NUBES				VIENTO				TEMPERATURA				PSICRÓMETRO				Observaciones	
	Mañana		Tarde		Cantidad		Clasificación		Dirección		Fuerza		Al sol		A la sombra		Mañana		Tarde			
	Bar.	Ter.	Bar.	Ter.	Mna.	Tde.	Mna.	Tde.	Mna.	Tde.	Mna.	Tde.	Mna.	Tde.	Mna.	Tde.	Mna.	Tde.	Mna.	Tde.		
1753	24	753	23	0	0	O.	O.	O.	N.	2	2	3	0	33	16	28	17	28	0	28	0	24
2754	23	753	23	0	0	O.	O.	O.	S.	2	2	3	0	33	16	30	16	29	0	28	4	25
3753	24	752	24	0	0	O.	O.	O.	S.	6	2	5	0	35	22	32	20	32	0	24	0	23
4753	26	752	27	0	0	O.	O.	O.	S.	2	4	5	0	36	20	36	20	35	0	24	0	24
5753	26	754	27	0	0	O.	O.	O.	E.	4	2	5	0	39	23	37	23	33	0	26	0	26
6754	28	754	28	0	0	O.	O.	O.	N.	0	2	5	0	38	28	37	22	32	0	26	0	22
7753	28	754	28	0	2	O.	N.	—	—	0	0	4	0	33	23	34	22	31	0	27	0	27
8752	28	754	28	0	0	C.	O.	—	—	0	0	3	2	36	25	34	21	31	0	23	0	23
9754	26	754	28	0	0	O.	O.	—	—	0	0	6	8	39	25	35	22	34	0	23	0	22
10755	22	754	28	0	0	O.	O.	—	E.	0	2	6	0	42	28	35	20	34	0	25	0	28
11755	24	755	28	0	0	O.	O.	O.	O.	2	3	5	0	39	26	35	20	33	0	28	0	25
12754	26	754	28	0	0	O.	O.	—	—	0	0	5	0	38	22	34	20	32	0	25	0	24
13754	28	756	28	0	0	O.	O.	—	—	0	0	4	0	31	20	35	29	32	0	25	0	24
14754	28	755	27	0	0	O.	O.	—	—	0	0	4	0	35	19	33	20	32	0	24	0	25
15755	28	756	26	0	0	O.	O.	—	—	0	0	3	0	38	18	32	20	32	0	22	0	24

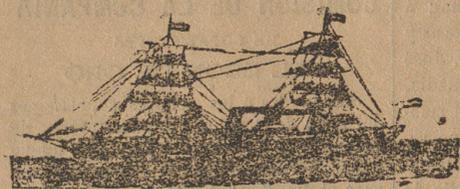
NOTA.—El barómetro se halla, en Sóller, a 52'53 metros, y en «La Punta Grossa», a 101'620 metros, sobre el nivel del mar. Las horas de observación, a las 9 de la mañana y a las 3 de la tarde.—En la escala de la fuerza de los vientos, el 0 indica calma, las hojas están inmóviles; 1, débil, mueve ligeramente las hojas; 2, moderado, agita las hojas y pequeñas ramas; 3, bastante fuerte, agita las ramas gruesas de los árboles; 4, fuerte, dobla las ramas gruesas y los troncos de pequeño diámetro; 5, violento, sacude violentamente los árboles, rompe las pequeñas ramas; 6, huracán, derriba tejados y chimeneas, arranca los árboles.—La cantidad de las nubes se expresa en décimas de cielo cubierto, hasta 10 que significa cubierto. La clasificación por C que significa Cirros; K Cúmulos; S, Stratos; N, Nimbos; CK, Cirrocúmulos.

Los anuncios que se inserten en esta sección pagarán: Hasta tres inserciones a razón de 0'05 pesetas la línea; hasta cinco inserciones a razón de 0'03 pesetas, y de cinco en adelante a razón de 0'02 pesetas. El valor mínimo de un anuncio, sea cual fuere el número de líneas que se componga, será de 0'50 pesetas. Las líneas, de cualquiera tipo sea la letra, y los grabados, se contarán por tipos del cuerpo 12 y el ancho será el de una columna ordinaria del periódico.

## Sección de Anuncios

Los anuncios mortuorios por una sola vez pagarán: Del ancho de una columna 1'50 pias., del de dos 3 pias., y así en igual proporción. En la tercera plana los precios son dobles, y triples en la segunda. Los comunicados y anuncios oficiales pagarán a razón de 0'05 pesetas y los reclamos a razón de 0'10 pias. la línea del tipo en que se compongan, siendo menor del cuerpo 12, y de éste el es mayor. Los suscriptores disfrutará una rebaja de un 25 por ciento.

### SERVICIO DECENAL



ENTRE  
SOLLER, BARCELONA, CETTE  
Y  
VICE-VERSA

por el magnífico y veloz vapor

### LEON DE ORO

Salidas de Sóller para Barcelona: los días 10, 20 y último de cada mes.  
Salidas de Barcelona para Cette: los días 1, 11 y 21 de id. id.  
Salidas de Cette para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id.  
Salidas de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

CONSIGNATARIOS.—EN SÓLLER.—D. Guillermo Bernat, calle del Príncipe n.º 24.—EN BARCELONA.—D. J. Roura, Paseo de la Aduana, 25.—EN CETTE.—D. Guillermo Colom, Quai Commandant Samary-5.

NOTA.—Siempre que el día de salida de Cette, según el presente itinerario, corresponda al sábado o día anterior a uno festivo, la retrasará el vapor veinte y cuatro horas y saldrá el domingo o día festivo que sea, a la misma hora.

### ACADEMIA MERCANTIL

DIRIGIDA POR EL PROFESOR

### D. SALVADOR ELÍAS

Clases especiales para la enseñanza práctica y teórica de Cálculo Mercantil, Teneduría de Libros, reforma y adorno de letra, y todo lo perteneciente al comercio, según las vigentes leyes.

Calle de Vives, n.º 5

### L' ASSICURATRICE ITALIANA

Sociedad de seguros contra los

### ACCIDENTES DEL TRABAJO

ESTABLECIDA EN MILÁN Y RECONOCIDA EN ESPAÑA

Capital social: 5.000.000 Liras

Habiéndose promulgado la Ley sobre los accidentes del trabajo de 30 de Enero último, esta importante Sociedad asegura todas las industrias, mediante una prima, contra los riesgos indicados en dicha Ley.

Director de la Sucursal Española: D. MANUEL GES, Merced, 20, Barcelona.—Para informes y demás, dirigirse al Agente principal, B. HOMAR, Samaritana, 16, Palma.—Agente en Sóller, ARNALDO CASELLAS.

### Hotel Restaurant del Universo

DE

VDA. DE J. SERRA

PLAZA DE PALACIO-3.-BARCELONA

Hospedaje desde 5 pesetas en adelante. Habitaciones desde una peseta, restaurant a la carta, mesas particulares, se sirve a todas horas. El HOTEL DEL UNIVERSO está situado en uno de los sitios más importantes de la capital, dá plena fachada a la bonita y frondosa plaza de Palacio y paseos de la Aduana é Isabel II, donde cruzan todos los tranvías, y es el más próximo a la Aduana, Muelles, Compañías de Navegación, Bolsa, Gobernación y Estación de los Ferrocarriles de Francia, Tarragona, Valencia, Zaragoza y Madrid.

### VINOS Y LICORES

Vino de mesa superior, marca *El Cometa*, (estilo Burdeos). La botella. 1'00  
El rico licor "*Benedetto*", de los Sres. Fuster Molinas. Vale la botella. 5'00  
La "*Chartreuse Sollerique*". La botella vale. 3'50  
Están de venta en el Estanco de *Can Putxet*, Plaza de la Constitución, n.º 16.—SOLLER.

### LA SOLLERENSE

DE  
JOSÉ COLL  
CERBÈRE y PORT-BOU (Frontera franco-española)

Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito  
Agencia especial para el trasbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y pescados.

### CURACION DE LA DIABETES

POR EL

### VINO URANOL PÉPSICO

de  
J. TORRENS, FARMACÉUTICO

El primero y único elaborado en esta forma en España, mucho más económico y de mejores resultados que sus similares del extranjero, está preparado con todo esmero por procedimientos científicos bien experimentados y acreditado como un reconstituyente sobradamente energético para suprimir la eliminación del azúcar de glucosa en todas las personas afectadas de la enfermedad denominada "diabetes."

### PÍLDORAS FERRUGINOSAS

DE  
INULA HELENIUM

Con estas píldoras, preparadas por J. Torrens, se cura pronto y radicalmente la *Leucorrea* ó (flujo blanco), la *Anemia* y *Clorosis* (colores pálidos), la *Dismenorrea* (ó dificultad en el menstruo), la *Amenorrea* (ó supresión del mismo), la debilidad, flaqueza y cuantas molestias ó enfermedades reclamen un exitante poderoso y energético.

DE VENTA:

En Barcelona, Sociedad Farmacéutica Española.—Farmacia del Dr. Piz.—Palma, Centro Farmacéutico.—Farmacia de las Copifas.—Málaga, Farmacia del Dr. Pelaez y Bermudez.—Sóller, Farmacia de J. Torrens

### AVIS IMPORTANT

Mr. Jean Estades, de Sóller, négociant et propriétaire à Lézignan (Aude), enverra gratis et franco des échantillons des vins de sa propre récolte, garantis absolument naturels, à ceux de ses compatriotes résidant en France qui en feront la demande.

### «CABELLO ABUNDANTE Y ONDULADO»

### PETRÓLEO SANSÓN

Hace crecer el cabello y evita su caída; le devuelve su color primitivo y natural. Quita la caspa y priva que se reproduzca. Mantiene la cabeza limpia de todo insecto y microbio, pues es antiséptico por excelencia. Cura toda enfermedad del cuero cabelludo y evita las que se adquieren por contagio, como tiña pelada, etc.

RESULTADOS MARAVILLOSOS. ÉXITO SEGURO É INMEDIATO.

DE VENTA: en perfumerías, droguerías y farmacias.

UNICOS DEPOSITARIOS: Cortés hermanos, Barcelona (España).

### LA SINCERIDAD

Establecimiento comercial é industrial de J. Marqués Arbona  
San Bartolomé, - 17, - SOLLER

### SECCION PRIMERA.—IMPRENTA Y TALLER DE ENCUADERNACIONES

Se hacen toda clase de impresiones a una ó varias tintas: Acciones para sociedades, títulos nominativos y al portador, láminas de emisión de valores, bonos y demás trabajos de esta índole, tarjetas de visita, esquelas mortuorias, talones, membretes, facturas, programas, carteles, circulares, estados de todas clases, invitaciones, etc., etc.; y encuadernaciones económicas y de lujo.

### SECCION SEGUNDA.—PAPELERÍA, LIBRERÍA Y ARTÍCULOS DE ESCRITORIO

Véndese en la tienda de esta sección: resmillería y sobres de todas clases desde los más económicos a los de más lujo, papeles de hilo y de algodón en blanco y rayados, papel de embalaje cortado y taladrado para la confección de cajones de higos, y de seda para la de cajas de naranjas, de limones y de mandarinas, libritos de fumar de infinidad de marcas, naipes, estampas y cromos, tarjetas de lujo y sorpresas para felicitaciones, libros en blanco y rayados, cuadernos y libretas de todos tamaños y precios, libros de texto y menaje para las escuelas de niños y de niñas de este pueblo, tinta negra y de colores, en botellas, para escribir y para sellar, efectos variados para escritorios y oficinas, coronas, flores artificiales y objetos para hacerlas, sacos y cinturones de piel para señoritas, carteras para niños, etc., etc.

### LADRILLOS HIDRAULICOS, BAÑERAS,

PELDAÑOS, FREGADEROS Y TODA CLASE DE PIEZAS DE GRANITO ARTIFICIAL

DE LA CASA

### ESCOFET, TEJERA Y C.ª de BARCELONA

Único representante en Sóller: Miguel Colom, calle del Mar.

### L' UNION

COMPANÍA FRANCESA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS FUNDADA EN 1828

Esta Compañía, LA PRIMERA DE LAS COMPANÍAS FRANCESAS DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS POR LA IMPORTANCIA DE SU CARTERA, asegura además del riesgo de incendio, los daños que pueden ocasionar la caída del rayo, la explosión de gas de alumbrado, del vapor, de LA DINAMITA Y OTROS EXPLOSIVOS.

Capital social	10.000,000	Francos
Reservas	8.705,000	"
Primas á cobrar	74.287,038	"
Total	92.992,038	"
Capitales asegurados	15.127.713,242	"
Siniestros pagados	194.000,000	"

### SEGURO DE COSECHAS

Esta antigua Compañía asegura también contra el incendio, los de trigo, cebada y avena, tanto en pié como segadas, en gavillas y sobre la era.

Sucursal española: Barcelona, Paseo de Colón y calle Merced, 20, 22 y 24.—Director, M. Gés.—Subdirector en Mallorca: B. Homar, Samaritana, 16, Palma.—Agente en Sóller, Arnaldo Casellas, Luna, 17.

SOLLER.—Imp. de «La Sinceridad»